

Digital Tools for Medieval Gaelic Research

First draft by Pádraic Moran (padraic.moran@nuigalway.ie), 7 Sep 2021. Many thanks to Geraldine Parsons, Duncan Sneddon, David Stifter for additions.

1. Directories

- 1.1. Digital Projects for the Gaelic World
<https://www.qub.ac.uk/schools/ael/Research/ResearchinLanguages/imdorus/DigitalProjectsfortheGaelicWorld/>
- 1.2. Celtic Digital Initiative (CDI)
<https://www.ucc.ie/en/smg/cdi/>
- 1.3. CSANA Digital Resources
<https://celticstudies.org/resources/>
- 1.4. NUIG Classics: Resources Online
<http://www.nuigalway.ie/classics/resources-online/>

2. Lexicographical/linguistic

- 2.1. eDIL
<http://www.dil.ie/>
- 2.2. Corpus PalaeoHibernicum (CorPH)
<https://chronhib.maynoothuniversity.ie/chronhibWebsite/>
- 2.3. Wiktionary
<https://en.wiktionary.org/>
- 2.4. St Gall Priscian Glosses
<http://www.stgallpriscian.ie/>
- 2.5. Léamh glossary
<https://leamh.org/glossary/>
- 2.6. Teanglann (modern Irish lexicography)
<https://www.teanglann.ie/ga/>
- 2.7. Am Faclair Beag (modern Scottish Gaelic)
<https://faclair.com/>
- 2.8. Celtic Personal Names of Roman Britain
<https://www.asnc.cam.ac.uk/personalnames/>
- 2.9. Non-Mediterranean Names in Noricum/Nichtmediterrane Namen in Noricum
<https://www.univie.ac.at/austria-celtica/personalnames/>
- 2.10. Logeion (Latin and Greek)
<https://logeion.uchicago.edu/>

3. Text corpora

- 3.1. CELT
<https://celt.ucc.ie/>
- 3.2. Thesaurus Linguae Hibernicae
<https://www.ucd.ie/tlh/>
- 3.3. Internet Archive (out of copyright books)
<http://www.archive.org>
- 3.4. Gloss Corpus (in development; 'big three' OIr. corpora)
<http://www.glossing.org/glossengine>
- 3.5. Early Irish Glossaries Database
<https://www.asnc.cam.ac.uk/irishglossaries>
- 3.6. Ogham in 3D
<https://ogham.celt.dias.ie/>
- 3.7. Bardic Poetry Database
<https://bardic.celt.dias.ie/>
- 3.8. Brepolis Cross Database Searchtool (Latin texts)
<http://www.brepolis.net> [institutional access]

4. Manuscripts

- 4.1. ISOS
<https://www.isos.dias.ie/>
- 4.2. Tionscadal na Nod
https://www.vanhamel.nl/codecs/Show:Tionscadal_na_Nod/Gallery
- 4.3. Manuscripts with Irish Associations (MIRA) [before c. AD 1000]
<http://www.mira.ie/>
- 4.4. Descriptive Handlist of Breton Manuscripts, c. AD 780–1100
<https://ircabritt.nuigalway.ie/handlist/catalogue>
- 4.5. Earlier Latin Manuscripts (founded on Lowe, *CLA*)
<https://elmss.nuigalway.ie>
- 4.6. Manuscripta Mediaevalia
<http://www.manuscripta-mediaevalia.de/hs/kataloge-online.htm>
- 4.7. Monastic Manuscript Project
<http://www.earlymedievalmonasticism.org>

5. Places

- 5.1. Monasticon Hibernicum
<https://monasticon.celt.dias.ie/>
- 5.2. Logainm (place names)
<https://www.logainm.ie/>
- 5.3. Ordnance Survey of Ireland (with historical maps)
<https://osi.ie/>
- 5.4. National Monuments Survey: Historic Environment Viewer
<https://maps.archaeology.ie/HistoricEnvironment/>
- 5.5. Canmore (Historic Environment Scotland)
<https://canmore.org.uk/>
- 5.6. NLS Boundaries map
<https://maps.nls.uk/geo/boundaries/>
- 5.7. Onomasticon Hibernicum (Hogan, rev. Ó Corráin)
<https://www.dias.ie/celt/celt-publications-2/onomasticon-goedelicum/>
- 5.8. Saints in Scottish Place-Names
<https://saintsplaces.gla.ac.uk/>
- 5.9. OS Name Books (Scotland)
<https://scotlandspplaces.gov.uk/digital-volumes/ordnance-survey-name-books>
- 5.10. Ainmean-àite na h-Alba
<https://www.ainmean-aite.scot/>
- 5.11. Eòlas nan Naomh | Early Christianity in Uist
<https://uistsaints.co.uk/early-christianity-in-uist/>
- 5.12. Iona's Namescape
<https://iona-placenames.glasgow.ac.uk>

6. Reference

- 6.1. Dictionary of Irish Biography
<http://dib.cambridge.org/>
- 6.2. Oxford Dictionary of National Biography
<http://www.oxforddnb.com> [institutional access]
- 6.3. Oxford Reference (incl. Celtic and medieval resources)
<http://www.oxfordreference.com> [institutional access]
- 6.4. Lexicon des Mittelalters
<http://www.brepolis.net> [institutional access]

- 6.5. Aínm
<https://www.ainm.ie>

7. Bibliography

- 7.1. Bibliography of Irish Linguistics and Literature
<https://bill.celt.dias.ie>
- 7.2. CODECS: Online database and e-resources for Celtic Studies
<http://www.vanhamel.nl/codecs/Home>
- 7.3. Irish Sagas Online
<http://iso.ucc.ie/>
- 7.4. MsOmit
<https://celt.ucc.ie/MsOmit2017/>
- 7.5. International Medieval Bibliography
<http://www.brepolis.net> [institutional access]
- 7.6. Mirabile
<http://www.mirabileweb.it>
- 7.7. Regesta Imperii
<http://opac.regesta-imperii.de>

8. Graveyard (?)

Resources lost (?), moved (?), possibly superseded (?).

- 8.1. CSANA: Celtic Studies Bibliography
<http://celtic.cmrs.ucla.edu/csana/csanabib.html>
- 8.2. Scéla (Irish narratives)
<http://mujweb.cz/enelen>